

**Paper Reference(s) 9CN0/01**  
**Pearson Edexcel Level 3 GCE**

**Chinese**  
**(spoken Mandarin/spoken Cantonese)**  
**Advanced**  
**PAPER 1: Listening, Reading and Translation**

**Wednesday 24 May 2023 – Morning**

**Text Booklet**

**In the boxes below, write your name, centre number and candidate number.**

<b>Surname</b>					
<b>Other names</b>					
<b>Centre Number</b>					
<b>Candidate Number</b>					

## INSTRUCTIONS

**THIS BOOKLET MUST BE RETURNED  
WITH THE ANSWER BOOKLET.**

---

# **Contents**

## **Page**

### **TRADITIONAL/FULL CHARACTERS**

**4      Question 4**

**5      Question 5**

**6      Question 6**

**7      Question 7**

### **SIMPLIFIED CHARACTERS**

**8      Question 4**

**9      Question 5**

**10     Question 6**

**11     Question 7**

# TRADITIONAL/FULL CHARACTERS

## Question 4

### 機器人

2015年12月，第二次世界互聯網博覽會在中國舉行。在這次博覽會上，人們看到了許多新技術。其中，機器人吸引了很多人的注意。通過互聯網，這些機器人不僅可以在家幫助主人準備早餐、掃地，而且可以在飯店幫助顧客點菜，在醫院幫助護士照顧病人。

讓人想不到的是，生產這些機器人的公司，以前是做服裝生意的。公司的經理說，剛開始的時候，他們想把高科技加入到服裝裡面。可是，他發現如果有了機器人，很多事情會變得比以前容易得多。於是，從2010年開始，他就和一些來自國內名牌大學的工程師一起合作，一步一步地製造了這種機器人。

## Question 5

### 「重組家庭」

如今，中國有很多老人身體不好，沒人照顧，而很多剛畢業的大學生工資低，很難租到房子。於是，一些老人把多餘的房間租給這些剛剛畢業的或者還在大學學習的大學生，不收或少收房租，換來租客的照顧。

今年剛畢業的張大海現在免費住在一位退休老人的家裡。他每天晚上都會和老人一起看電視、說話。老人說，張大海人非常好，所以讓他免費住在家裡。

西北大學的周雪龍說，在大學附近很難租到價格合理的房子，所以，當大學附近的一位退休老人向他提出租房間的條件時，他感到特別驚喜。他說，那位老人喜歡安靜，而他租房讀書也是為了安靜——老人需要照顧，他自己也可以減輕經濟壓力。

## Question 6

再見了，「996」！

科技公司「字節跳動」於去年十一月宣布將使用新的工作時間「1075」，希望可以減少員工加班時間。「1075」的意思是每天上午十點上班、晚上七點下班，每個星期工作五天或者45個小時，包括吃午飯和下午十五分鐘的休息。

現在很多科技公司實行的都是「996」，要求員工每個星期工作六天，72個小時。中國最高法院已經表示「996」是違法的。

對於減少加班問題，員工持有不同的看法。有人非常支持「1075」工作時間，他們說，這樣可以讓他們的工作更輕鬆，也讓他們有更多時間培養自己的興趣愛好。不過，也有人認為，由於工作一直很多，如果公司真正地減短了工作時間的話，他們很可能需要把做不完的工作帶回家。在家辦公意味着工作時間和以前的一樣長，而且還沒有加班費。這樣的時間表，誰想要呢？

# TRADITIONAL/FULL CHARACTERS

## Question 7

### 「零垃圾」

2016年，瑪麗在網上看到新加坡「零垃圾」女孩周玉雪的相關報道後，開始對零浪費的生活方式產生了興趣，並且朝着這個方向努力。從那時起，她就在盡量改變自己的一些日常習慣，比如，不用塑料袋，避免不必要的網購，不點外賣等。她為環保所做的努力讓人們了解到「零垃圾」的生活是什麼樣的。

為了鼓勵大家一起保護環境，瑪麗還公開演講，告訴大家，環保人的生活不是很苦，其實，環保生活也可以過得又有趣又開心。同時，瑪麗還在微信上鼓勵大家做到「零垃圾」。到目前為止，她已經有超過13000名粉絲，其中大部分是女性，年齡在18至34歲之間。

在她的長期努力下，今年8月18日成了中國第一個「零垃圾日」。這個特殊日子的創立是為了喚醒人們的環保意識，呼籲人們減少使用一次性物品，比如紙盤子、快餐盒、瓶裝水等。

# SIMPLIFIED CHARACTERS

## Question 4

### 机器人

2015年12月，第二次世界互联网博览会在中国举行。在这次博览会上，人们看到了许多新技术。其中，机器人吸引了很多人的注意。通过互联网，这些机器人不仅可以在家帮助主人准备早餐、扫地，而且可以在饭店帮助顾客点菜，在医院帮助护士照顾病人。

让人想不到的是，生产这些机器人的公司，以前是做服装生意的。公司的经理说，刚开始的时候，他们想把高科技加入到服装里面。可是，他发现如果有了机器人，很多事情会变得比以前容易得多。于是，从2010年开始，他就和一些来自国内名牌大学的工程师一起合作，一步一步地制造了这种机器人。

# SIMPLIFIED CHARACTERS

## Question 5

### “重组家庭”

如今，中国有很多老人身体不好，没人照顾，而很多刚毕业的大学生工资低，很难租到房子。于是，一些老人把多余的房间租给这些刚刚毕业的或者还在大学学习的大学生，不收或少收房租，换来租客的照顾。

今年刚毕业的张大海现在免费住在一位退休老人的家里。他每天晚上都会和老人一起看电视、说话。老人说，张大海人非常好，所以让他免费住在家里。

西北大学的周雪龙说，在大学附近很难租到价格合理的房子，所以，当大学附近的一位退休老人向他提出租房间的条件时，他感到特别惊喜。他说，那位老人喜欢安静，而他租房读书也是为了安静——老人需要照顾，他自己也可以减轻经济压力。

# SIMPLIFIED CHARACTERS

## Question 6

再见了，“996”！

科技公司“字节跳动”于去年十一月宣布将使用新的工作时间“1075”，希望可以减少员工加班时间。“1075”的意思是每天上午十点上班、晚上七点下班，每个星期工作五天或者45个小时，包括吃午饭和下午十五分钟的休息。

现在在很多科技公司实行的都是“996”，要求员工每个星期工作六天，72个小时。中国最高人民法院已经表示“996”是违法的。

对于减少加班问题，员工持有不同的看法。有人非常支持“1075”工作时间，他们说，这样可以让他们的工作更轻松，也让他们有更多时间培养自己的兴趣爱好。不过，也有人认为，由于工作一直很多，如果公司真正地减短了工作时间的話，他们很可能需要把做不完的工作带回家。在家办公意味着工作时间和以前的一样长，而且还没有加班费。这样的时间表，谁想要呢？

## Question 7

### “零垃圾”

2016年，玛丽在网上看到新加坡“零垃圾”女孩周玉雪的相关报道后，开始对零浪费的生活方式产生了兴趣，并且朝着这个方向努力。从那时起，她就在尽量改变自己的一些日常习惯，比如，不用塑料袋，避免不必要的网购，不点外卖等。她为环保所做的努力让人们了解到“零垃圾”的生活是什么样的。

为了鼓励大家一起保护环境，玛丽还公开演讲，告诉大家，环保人的生活不是很苦，其实，环保生活也可以过得又有趣又开心。同时，玛丽还在微信上鼓励大家做到“零垃圾”。到目前为止，她已经有超过13000名粉丝，其中大部分是女性，年龄在18至34岁之间。

在她的长期努力下，今年8月18日成了中国第一个“零垃圾日”。这个特殊日子的创立是为了唤醒人们的环保意识，呼吁人们减少使用一次性物品，比如纸盘子、快餐盒、瓶装水等。

## **SOURCE INFORMATION**

### **QUESTION 4**

**Source: [http://www.gov.cn/xinwen/2015-09/11/content\\_2929149.htm](http://www.gov.cn/xinwen/2015-09/11/content_2929149.htm)**

**Source: <https://wenku.baidu.com/view/0701fad6b14e852458fb57d3.html>**

### **QUESTION 5**

**Source: <http://news.sohu.com/20100413/n271471306.shtml>**

### **QUESTION 6**

**Source: <https://weekly.caixin.com/2021-09-04/101768723.html>**

### **QUESTION 7**

**Source: [https://www.sohu.com/a/334424397\\_365966](https://www.sohu.com/a/334424397_365966)**